

А. У. Порецкий — Ф. М. Достоевскому

17 января 1873 г.

Многоуважаемый Федоръ Михайловичъ! Въ «Дневникъ Писателя» (№ 3 «Гражданина») Вы говорите: «Въ одномъ изъ послѣднихъ №№ журнала “Эпоха” (чуть-ли не въ самомъ послѣднемъ) была помѣщена большая критическая статья о романѣ Чернышевскаго “Кто виноватъ”<»>».

Заглавіе «Кто виноватъ?» принадлежитъ извѣстному роману Герцена, а романъ Чернышевскаго озаглавленъ: «Что дѣлать?»

Журналъ «Эпоха» начался Январемъ 1864 и закончился Февралемъ 1865 года. Я пересмотрѣлъ всѣ книги «Эпохи», отъ первой до послѣдней, но статьи о романѣ Чернышевскаго не нашель.

Привыкши¹ дорожить каждымъ Вашимъ печатнымъ <л. 1> словомъ, спѣшу сообщить о вышесказанномъ, предоставляя Вашему усмотрѣнію² — сдѣлать или не сдѣлать изъ этого сообщенія какое-либо употребленіе.

Уважающій и преданный Вамъ

А. Портьцкій

17 Января 1873. <л. 1 об.>

Источник текста: РО ИРЛИ. № 29821. Л. 1–1 об.

<Из Петербурга. В Петербург.>

Упоминается в пересказе: *Описание*, 460; *Бюллетени*, 108; *Летопись*, II, 337.

Цитируется: Викторovich В. А. Литератор-невидимка. Из цикла «Спутники Достоевского» // *Лица: Биографический альманах*. М.; СПб., 1994. № 4. С. 92–93.

Публикуется впервые по автографу.

Комментарии:

Въ «Дневникъ Писателя» (№ 3 «Гражданина»)… — См.: *Достоевскій Ф. Дневникъ писателя*. IV. Нѣчто личное // *Гр.* 1873. 15 января. № 3. С. 61–64.

«Въ одномъ изъ послѣднихъ… — Точная цитата: «Въ одномъ изъ самыхъ послѣднихъ №№ прекратившагося въ то время журнала “Эпоха” (чуть ли не въ самомъ послѣднемъ) была помѣщена большая критическая статья о “знаменитомъ” романѣ Чернышевскаго “Кто виноватъ”» (*Гр.* 1873. № 3. С. 64).

…о романѣ Чернышевскаго “Кто виноватъ”<»>. — Эту ошибку Достоевскому неоднократно ставили потом в вину: см., напр., фельетон «Литературные и общественные курьезы» А. Г. Ковнера в газете «Голос» (1873. № 18).

…статьи о романѣ Чернышевскаго не нашель. — По мнѣнію В. С. Нечаевой, поддержанному комментаторами Полного собрания сочинений Ф. М. Достоевского в 30 т., писатель мог подразумевать тут две статьи Н. Н. Страхова, первая из которых, «О женском труде», была опубликована в «Эпохе» (1864. № 4. С. 376–383), причем некоторые идеи статьи перекликались с принципами, изложенными в романе Чернышевскаго; вторая статья, «Счастливые люди», была посвящена разбору романа

¹ Вместо: Привыкши — было начато: *Д<орожа?>*

² Вместо: усмотрѣнію — было: *усмотрѣніе*

«Что делать?» (опубл.: Библиотека для Чтенія. 1865. № 7–8. С. 142–166). Возможно, изначально статья предназначалась для журнала «Эпоха», но из-за закрытия журнала после второго номера 1865 г. не смогла быть там опубликована, что и вызвало ошибку памяти Достоевского (см.: *Нечаева В. С.* Журнал М. М. и Ф. М. Достоевских «Эпоха». 1864–1865. М., 1975. С. 209–212; *ДЗ*, 21, 396).